

	I	EØS-ORGANER	
	1.	EØS-komiteen	
	II	EFTA-ORGANER	
	1.	EFTA-statenes faste komité	
	2.	EFTAs overvåkningsorgan	
2013/EØS/63/01		Vedtak i EFTAs overvåkningsorgan nr. 311/13/COL av 17. juli 2013 om endring av listen i EØS-avtalens vedlegg I kapittel I del 1.2 nr. 39 over grensekontrollstasjoner på Island og i Norge som er godkjent til å føre veterinærkontroll med levende dyr og animalske produkter fra tredjestater, og om oppheving av EFTAs overvåkningsorgans vedtak nr. 131/13/COL	1
2013/EØS/63/02		Statsstøtte – vedtak om å ikke gjøre innsigelser – Vedtak nr.: 304/13/COL	5
2013/EØS/63/03		Informasjon meddelt av EFTA-statene om statsstøtte gitt i henhold til rettsakten omhandlet i EØS-avtalens vedlegg XV nr. 1j (kommisjonsforordning (EF) nr. 800/2008 om visse støttekategoriers forenlighet med det felles marked i henhold til traktatens artikkel 87 og 88) (forordning om alminnelige gruppeuntak) GBER 11/2013/INN	6
	3.	EFTA-domstolen	
	III	EU-ORGANER	
	1.	Kommisjonen	
2013/EØS/63/04		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6996 – Secop/ACC Austria)	7
2013/EØS/63/05		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7010 – Bolton/Tri-Marine/JV)	8
2013/EØS/63/06		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7016 – MHI/MH Power Systems) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	9
2013/EØS/63/07		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7019 – TRIMET/EDF/Newco)	10
2013/EØS/63/08		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7045 – Allianz/BPE/Parts of Pastor Vida) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	11

2013/EØS/63/09	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7047 – Microsoft/Nokia)	12
2013/EØS/63/10	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7065 – Triton/Bosch Rexroth Pneumatics Holding) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	13
2013/EØS/63/11	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7084 – Medtronic Vascular/Backston/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	14
2013/EØS/63/12	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7086 – Fondo Strategico Italiano/Ansaldo Energia) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	15
2013/EØS/63/13	Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.7090 – Vopak/Swedgas/GO4LNG JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte	16
2013/EØS/63/14	Innledning av behandling (Sak COMP/M.6905 – INEOS/Solvay/JV)	17
2013/EØS/63/15	Statsstøtte – Litauen – Statsstøtte SA.18832 (2013/C) (tidl. 2013/NN) (tidl. 2011/MX) (tidl. N 44/2005) – Nedsatt særavgift på biobrensel – Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV	17
2013/EØS/63/16	Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av europaparlaments- og rådsdirektiv 94/9/EF av 23. mars 1994 om tilnærming av medlemsstatenes lovgivning om utstyr og sikringsystemer til bruk i eksplosjonsfarlige omgivelser	18

EFTA-ORGANER

EFTAS OVERVÅKNINGSORGAN

VEDTAK I EFTAS OVERVÅKNINGSORGAN

2013/EØS/63/01

nr. 311/13/COL

av 17. juli 2013

om endring av listen i EØS-avtalens vedlegg I kapittel I del 1.2 nr. 39 over grensekontrollstasjoner på Island og i Norge som er godkjent til å føre veterinærkontroll med levende dyr og animalske produkter fra tredjestater, og om oppheving av EFTAs overvåkningsorgans vedtak nr. 131/13/COL⁽¹⁾

EFTAS OVERVÅKNINGSORGAN HAR –

under henvisning til nr. 4 avsnitt B punkt 1) og 3) og nr. 5 bokstav b) i den innledende delen til EØS-avtalens vedlegg I kapittel I,

under henvisning til rettsakten omhandlet i EØS-avtalens vedlegg I kapittel I del 1.1 nr. 4 (rådsdirektiv 97/78/EF av 18. desember 1997 om fastsettelse av prinsippene for organisering av veterinærkontrollene av produkter som innføres til Fellesskapet fra tredjestater⁽²⁾), med senere endringer, tilpasset til EØS-avtalen ved sektorvis tilpasning omhandlet i avtalens vedlegg I, særlig artikkel 6 nr. 2 i nevnte rettsakt,

under henvisning til kollegiets vedtak nr. 295/13/COL som gir det ansvarlige medlem av kollegiet fullmakt til å utferdige dette vedtak,

og på følgende bakgrunn:

Det norske Mattilsynet underrettet Overvåkningsorganet gjennom ved brev av 6. juni 2013 om endringer det hadde gjort i listen over norske grensekontrollstasjoner. Endringene følger av visse anbefalinger til Norge framsatt av Overvåkningsorganet under en inspeksjon av importkontroller som Overvåkningsorganet foretok fra 21. til 30. januar 2013, og særlig betydningen av tilfredsstillende utstyr og anlegg til å håndtere produkter som grensekontrollstasjonene er godkjente for⁽³⁾.

Som svar på denne anbefalingen og for å bringe sine importkontrollsystemer i samsvar med EØS-krav, har Mattilsynet besluttet å endre listen over kategorier som følgende grensekontrollstasjoner er godkjente for:

- OSLO lufthavn (TRACES-kode NO OSL4)
- OSLO havn (TRACES-kode NO OSL 1)
- BORG havn (TRACES-kode NO BRG1)

Mattilsynet ba Overvåkningsorganet om å endre den følgende listen over grensekontrollstasjoner.

Borg	NO BRG 1	P		HC (2), NHC(2)	E(7)
Oslo	NO OSL 1	P		HC(2), NHC(2)	
Oslo	NO OSL 4	A		HC(2), NHC(2)	U,E,O

⁽¹⁾ EUT L 175 av 27.6.2013, s. 76, og EØS-tillegget til EUT nr. 36 av 27.6.2013, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 24 av 30.1.1998, s. 9.

⁽³⁾ Se Overvåkningsorganets sluttrapport av 3. mai 2013 om inspeksjonen foretatt i Norge fra 21. til 30. januar 2013 om anvendelsen av EØS-rett i forbindelse med import-/transittkontrollsystemer og grensekontrollstasjoner.

Det påhviler derfor Overvåkningsorganet å endre listen over grensekontrollstasjoner på Island og i Norge, og offentliggjøre en ny liste som gjenspeiler endringene av de nasjonale listene.

Overvåkningsorganet henviste gjennom sitt vedtak 259/12/COL av 10. juli 2013 saken til EFTAs veterinærkomité, som bistår EFTAs overvåkningsorgan. Komiteen godkjente enstemmig den foreslåtte endringen av listen. Tiltakene fastsatt i dette vedtak er følgelig i samsvar med den enstemmige uttalelsen fra EFTAs veterinærkomité, som bistår EFTAs overvåkningsorgan, og slutteksten i tiltakene er uendret –

GJORT DETTE VEDTAK:

Artikkel 1

Produktkategoriene som grensekontrollstasjonene Oslo lufthavn, Oslo havn og Borg havn er godkjente for, endres på listen i nr. 39 i del 1.2 i kapittel I i vedlegg I til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde. Disse grensekontrollstasjonene er nå godkjent bare for emballerte produkter.

Artikkel 2

All veterinærkontroll av levende dyr og animalske produkter som innføres til Island og Norge fra tredjestater, skal utføres av vedkommende nasjonale myndigheter ved de godkjente grensekontrollstasjonene oppført i vedlegget til dette vedtak.

Artikkel 3

EFTAs overvåkningsorgans vedtak nr. 131/13/COL av 18. mars 2013 oppheves.

Artikkel 4

Dette vedtak trer i kraft den dagen det undertegnes.

Artikkel 5

Dette vedtak er rettet til Island og Norge.

Artikkel 6

Dette vedtak har gyldighet i engelsk språkversjon.

Utferdiget i Brussel, 17. juli 2013

For EFTAs overvåkningsorgan

Sverrir Haukur Gunnlaugsson
Medlem av kollegiet

Xavier Lewis
Direktør

VEDLEGG

Liste over godkjente grensekontrollstasjoner

Land: **Island**

1	2	3	4	5	6
Akureyri	IS AKU1	P		HC-T(1)(2)(3), NHC(16)	
Hafnarfjörður	IS HAF 1	P		HC(1)(2)(3), NHC-NT(2)(6)(16)	
Húsavík	IS HUS 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ísafjörður	IS ISA1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Keflavík Airport	IS KEF 4	A		HC(2), NHC(2)	O(15)
Reykjavík Eimskip	IS REY 1a	P		HC(2), NHC(2)	
Reykjavík Samskip	IS REY 1b	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3), NHC-NT(2)(6)(16)	
Þorlákshöfn	IS THH1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-NT(6)	

Land: **Norge**

1	2	3	4	5	6
Borg	NO BRG 1	P		HC (2), NHC(2)	E(7)
Båtsfjord	NO BJF 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Egersund	NO EGE 1	P		HC-NT(6), NHC-NT(6)(16)	
Hammerfest	NO HFT 1	P	Rypefjord	HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Honningsvåg	NO HVG 1	P	Honningsvåg	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Kirkenes	NO KKN 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Kristiansund	NO KSU 1	P	Kristiansund	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3) HC-NT(6), NHC-NT(6)	
Larvik	NO LAR 1	P		HC(2)	
Måløy	NO MAY 1	P	Gotteberg	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
Oslo	NO OSL 1	P		HC(2), NHC(2)	
Oslo	NO OSL 4	A		HC(2), NHC(2)	U,E,O
Sortland	NO SLX 1	P	Sortland	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Storskog	NO STS 3	R		HC, NHC	U,E,O
Tromsø	NO TOS 1	P	Bukta	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Solstrand	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ålesund	NO AES 1	P	Brevika	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Skutvik	HC-T(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-T(FR) (2) (3), NHC-NT(6)	

1 = Navn

2 = TRACES-kode

3 = Type

A = Lufthavn
F = Jernbane
P = Havn
R = Vei

4 = Kontrollsentere

5 = Produkter

HC = Alle produkter til konsum
NHC = Andre produkter
NT = Ingen temperaturkrav
T = Fryste/kjølte produkter
T(FR) = Fryste produkter
T(CH) = Kjølte produkter

6 = Levende dyr

U = Hovedyr: storfe, svin, sauer, geiter, viltlevende enhovede dyr og enhovede husdyr
E = Registrerte dyr av hestefamilien som definert i rådsdirektiv 90/426/EØF
O = Andre dyr

5-6 = Særlige bemerkninger

- 1) = Kontroll i samsvar med kravene i kommisjonsvedtak 93/352/EØF utført i henhold til artikkel 19 nr. 3 i rådsdirektiv 97/78/EF
- 2) = Bare emballerte produkter
- 3) = Bare fiskerivarer
- 4) = Bare animalske proteiner
- 5) = Bare ull, huder og skinn
- 6) = Bare flytende fett, olje og fiskeolje
- 7) = Islandshester (bare fra april til oktober)
- 8) = Bare dyr av hestefamilien
- 9) = Bare tropisk fisk
- 10) = Bare katter, hunder, gnagere, haretyr, levende fisk, krypdyr og andre fugler enn struts
- 11) = Bare fôrvarer i bulk
- 12) = For (U), når det gjelder enhovede dyr, bare enhovede dyr i dyrehager, og for (O), bare daggamle kyllinger, fisker, hunder, katter, insekter, eller andre dyr i dyrehager
- 13) = Nagylak HU: Dette er en grensekontrollstasjon (for produkter) og et krysningspunkt (for levende dyr) på grensen mellom Ungarn og Romania, som er underlagt overgangstiltak både når det gjelder produkter og levende dyr, som framforhandlet og fastsatt i tiltredelsestraktaten. Se kommisjonsvedtak 2003/630/EF
- 14) = Beregnet for transit gjennom Det europeiske fellesskap for partier av visse produkter av animalsk opprinnelse til konsum, som sendes til eller fra Russland i henhold til spesifikke prosedyrer fastsatt i de aktuelle fellesskapsrettsakter
- 15) = Bare akvakulturdyr
- 16) = Bare fiskemel

Statsstøtte – vedtak om å ikke gjøre innsigelser**2013/EØS/63/02**

EFTAs overvåkningsorgan har ingen innsigelser mot følgende statsstøttetiltak:

Vedtaksdato: 10. juli 2013

Saksnummer: 73917

Vedtak nr.: 304/13/COL

EFTA-stat: Norge

Navn på støttemottakeren: Elkem AS

Type tiltak: Individuell støtte under Energifond-ordningen, underlagt en detaljert vurdering etter EFTAs overvåkningsorgans retningslinjer for statsstøtte til miljøvern

Støtteordning: Energifond-ordningen, godkjent av EFTAs overvåkningsorgan gjennom vedtak nr. 248/11/COL

Formål: Miljøvern

Støttens form: Tilskudd

Støttebeløp: NOK 350 millioner

Økonomiske sektorer: Produksjon av elektrisk kraft

Navn og adresse til myndigheten som gir støtten: Enova SF, Professor Brochsgate 2, NO-7030 Trondheim, Norge

Teksten til vedtaket, der alle fortrolige opplysninger er fjernet, foreligger på EFTAs overvåkningsorgans nettsider:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

Informasjon meddelt av EFTA-statene om statsstøtte gitt i henhold til rettsakten omhandlet i EØS-avtalens vedlegg XV nr. 1j (kommisjonsforordning (EF) nr. 800/2008 om visse støttekategoriers forenlighet med det felles marked i henhold til traktatens artikkel 87 og 88) (forordning om alminnelige gruppeunntak) **2013/EØS/63/03**

DEL I

Støtterefranse	GBER 11/2013/INN	
EFTA-stat	Norge	
Tildelende myndighet	Navn	Buskerud fylkeskommune
	Adresse	Postboks 3563 NO-3007 Drammen Norge
	Nettside	www.bfk.no
Støtteiltakets tittel	Støtte til Driv Inkubator AS i Buskerud fylke	
Nasjonalt rettsgrunnlag (henvisning til relevant nasjonal offisiell publikasjon)	Tilsagnbrev av 8.7.2013 fra Buskerud fylkeskommune til Driv Inkubator AS	
Lenke til den fullstendige teksten til støttetiltaket på Internett	http://www.bfk.no/Politikk-1/Motekalender/Hovedutvalget-for-regionalutvikling-og-kultur/#moter/2013/513 "PS 13/8 (08/1795) Tilskudd til innovasjonsselskapene i Buskerud i 2013"	
Type tiltak	Ekstraordinær støtte	X
Tildelingsdato	Ekstraordinær støtte	8.7.2013
Berørte økonomiske sektorer	Alle støtteberettigede økonomiske sektorer	Alle sektorer
Type støttemottaker	SMB	SMB
Budsjett	Samlet årlig planlagt budsjett for støtteordningen	NOK 1 million
Støtteordning (art. 5)	Tilskudd	NOK 1 million

DEL II

Generelle mål (liste)	Mål (liste)	Største støtteandel i % eller største støttebeløp i NOK	SMB – bonuser i %
Støtte til forskning, utvikling og nyskaping (art. 30–37)	Støtte til rådgivningstjenester ved nyskaping og til tjenester som støtter nyskaping (art. 36)	NOK 1 million	

EU-ORGANER

KOMMISJONEN

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning

2013/EØS/63/04

(Sak COMP/M.6996 – Secop/ACC Austria)

1. Kommisjonen mottok 6. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det tyske foretaket Secop GmbH ("Secop") alene overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over noen av eiendelene til det østerrikske foretaket ACC Austria GmbH ("ACC Austria").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Secop: produksjon og levering av kompressorer til kjøleformål i husholdningskjøleskap og -frysere og til lettere kommersiell og mobil bruk
 - ACC Austria: produksjon og levering av kompressorer til kjøleformål i husholdningskjøleskap og -frysere
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 330 av 14.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6996 – Secop/ACC Austria, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7010 – Bolton/Tri-Marine/JV)

2013/EØS/63/05

1. Kommisjonen mottok 4. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretaket Bolton Group International S.r.l. ("Bolton", Italia) ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over foretakene Tri-Marine Holdings Coöperatief U.A. (Nederland), Tri Marine US Holdings, LLC (USA), Cape Fisheries Holdings, LP (USA) og CFH GP, LLC (USA), som utgjør Tri Marine-konsernet.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Bolton: produserer masseforbruksvarer innenfor følgende industrier: i) næringsmidler, ii) husholdningsprodukter, iii) personlig pleie og helse, iv) skjønnhetsprodukter og v) klebemidler og lim. Innenfor næringsmidler har Bolton hovedsakelig virksomhet innenfor hermetisert sjømat, særlig innenfor produksjon og salg av hermetisert tunfisk og andre hermetiserte pelagiske fiskeprodukter
 - Tri Marine-konsernet: virksomhet innenfor forsyningskjeden for hermetisert fisk, det vil si innenfor fiske og bearbeiding av tunfisk og annen pelagisk fisk
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 326 av 12.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7010 – Bolton/Tri-Marine/JV, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2013/EØS/63/06****(Sak COMP/M.7016 – MHI/MH Power Systems)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 7. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der det japanske foretaket Mitsubishi Heavy Industries, Ltd ("MHI") alene overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det japanske foretaket MH Power Systems, Ltd ("MHPS").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - MHI: skipsbygging og utvikling til havs, kraftsystemer, atomenergisystemer, maskin- og stålinfrastruktursystemer, romfartssystemer og mellomstor masseproduksjon av deler
 - MHPS: varmekraftproduksjonssystemer, geotermiske kraftsystemer, miljøutstyr, brenselceller og tilknyttet virksomhet
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 330 av 14.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7016 – MHI/MH Power Systems, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7019 – TRIMET/EDF/Newco)

2013/EØS/63/07

1. Kommisjonen mottok 8. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene TRIMET Group ("TRIMET", Tyskland) og EDF S.A. ("EDF", Frankrike) i felleskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over to aluminiumsanlegg i Saint-Jean-de-Maurienne (Frankrike) og Castelsarrasin (Frankrike) fra Rio Tinto Alcan Group (Storbritannia) ved kjøp av aksjer i et spesialforetak ("Newco").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - TRIMET: produksjon av og handel med aluminiumsprodukter samt handel med kopperprodukter
 - EDF: produksjon, engrossalg, overføring, distribusjon og detaljsalg av elektrisitet samt levering av elektrisitetsrelaterte tjenester i Frankrike og andre land
 - Newco: produksjon av aluminiumvalsetråd til elektrisk og mekanisk industri samt til sveiseindustrien
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 331 av 15.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7019 – TRIMET/EDF/Newco, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7045 – Allianz/BPE/Parts of Pastor Vida)
Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

2013/EØS/63/08

1. Kommissjonen mottok 7. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der foretakene Allianz SE ("Allianz", Tyskland) og Banco Popular Español, S.A. ("BPE", Spania) gjennom Allianz Popular, S.L. (Spania), ved kjøp av eiendeler i fellesskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over deler av Pastor Vida, S.A. de Seguros y Reaseguros ("Den oppkjøpte virksomheten", Spania).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Allianz: forsikring og kapitalforvaltning over hele verden
 - BPE: banktjenester, forsikring og kapitalforvaltning hovedsakelig i Spania og Portugal, men også i USA
 - Den oppkjøpte virksomheten: livsforsikring og pensjonsfondsvirksomhet i Spania
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾
4. Kommissjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 330 av 14.11.2013. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.7045 – Allianz/BPE/Parts of Pastor Vida, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7047 – Microsoft/Nokia)

2013/EØS/63/09

1. Kommisjonen mottok 29. oktober 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en ved kjøp av aksjer og eiendeler overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over Nokia Corporations Devices and Services-virksomhet ("Nokias D&S-virksomhet", Finland).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Microsoft: utforming, utvikling og levering av programvare, maskinvare og tilknyttede tjenester
 - Nokias D&S-virksomhet: produserer mobiltelefoner og smarttelefoner
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt..
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 324 av 9.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7047 – Microsoft/Nokia, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7065 – Triton/Bosch Rexroth Pneumatics Holding)

2013/EØS/63/10

Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

1. Kommisjonen mottok 4. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der Triton Managers IV Limited og TFF IV Limited i egenskap av komplementarer i Triton Fund IV, som er en del av Triton-konsernet ("Triton", Storbritannia), ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele Bosch Rexroth Pneumatic Holding B.V. ("Bosch Rexroth", Tyskland).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Triton: investerer i mellomstore bedrifter som har hovedkontor i Nord-Europa, særlig i Østerrike, Tyskland, Sveits og Norden
 - Bosch Rexroth: holdingselskap for Bosch Rexroth Pneumatic Business med virksomhet innenfor pneumatisk teknologi, særlig industrielle anvendelser samt innenfor segmentene lastebiler, sjøfartsutstyr og tannkjeder
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 326 av 12.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7065 – Triton/Bosch Rexroth Pneumatics Holding, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning
(Sak COMP/M.7084 – Medtronic/Vascular/Backston/JV)
Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte

2013/EØS/63/11

1. Kommisjonen mottok 5. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der Medtronic Vascular Holdings (Irland), som kontrolleres av Medtronic Inc. ("Medtronic", USA), og Backston Management Limited (Kypros), som i siste instans kontrolleres av Renova Investment Group Ltd. ("Renova Group", Russland), ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele LLC Stentex ("Stentex", Russland).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Medtronic: global virksomhet innenfor utvikling og lisensiering av immaterialrettigheter i forbindelse med medisinsk teknologi og medisinsk materiell
 - Renova Group: konsern som består av kapitalforvaltnings- og direkte porteføljeinvesteringsfond som eier og forvalter eiendeler innenfor metall, gruvedrift, maskinkonstruksjon, byggetutvikling, energi, telekommunikasjon osv. i Russland, Europa, Sør-Afrika og USA
 - Stenex: vil framstille og selge kardiovaskulært utstyr (særlig koronarstenter og tilhørende framføringssystemer) i Russland og Kasakhstan
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 326 av 12.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7084 – Medtronic/Vascular/Backston/JV, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2013/EØS/63/12****(Sak COMP/M.7086 – Fondo Strategico Italiano/Ansaldo Energia)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 4. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der Fondo Strategico Italiano ("FSI", Italia), som kontrolleres av Cassa Depositi e Prestiti S.p.A ("CDP", Italia), ved kjøp av aksjer alene overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele Ansaldo Energia ("AEN", Italia).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - FSI: holdingselskap som er engasjert i å støtte økonomisk vekst og utvikling av infrastruktur i Italia
 - AEN: kraftproduksjonssystemer og -komponenter
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾.
4. Kommisjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 326 av 12.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.7086 – Fondo Strategico Italiano/Ansaldo Energia, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**2013/EØS/63/13****(Sak COMP/M.7090 – Vopak/Swedgas/GO4LNG JV)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 8. november 2013 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004⁽¹⁾ om en planlagt foretakssammenslutning der Vopak LNH Holding Sweden BV, som kontrolleres av Koninklijke Vopak NV ("Vopak", Nederland), og Swedegas AB ("Swedegas", Sverige) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over GO4LNG Göteborg AB ("GO4LNG", Sverige).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
 - Vopak: verdensomspennende, uavhengig tanklagringsleverandør spesialisert innenfor lagring og håndtering av flytende kjemikalier, gasser og oljeprodukter
 - Swedegas: sertifisert ansvarlig for overføringssystemet (TSO) for det svenske høytrykkssystemet for naturgass
 - GO4LNG: skal bygge, eie, vedlikeholde og drive en distribusjonsterminal for flytende naturgass i Göteborg i Sverige
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen⁽²⁾
4. Kommissjonen innbyr berørte tredjemenn til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 331 av 15.11.2013. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.7090 – Vopak/GO4LNG JV, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eller per post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen")

⁽²⁾ EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte")

Innledning av behandling
(Sak COMP/M.6905 – INEOS/Solvay/JV)

2013/EØS/63/14

Kommisjonen vedtok 5. november 2013 å innlede behandling i ovennevnte sak, etter å ha fastslått at den meldte foretakssammenslutningen reiser alvorlig tvil med hensyn til dens forenlighet med det indre marked. Innledningen av behandling markerer åpningen av annen fase av undersøkelsen av den meldte foretakssammenslutningen og berører ikke det endelige vedtaket i saken. Vedtaket er hjemlet i artikkel 6 nr. 1 bokstav c) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004.

Kommisjonen innbyr berørt tredjemann til å framlegge sine merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

For at de skal kunne tas i betraktning under saksbehandlingen, må merknadene være Kommisjonen i hende senest 15 dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 324 av 9.11.2013. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6905 – INEOS/Solvay/JV, per faks (faksnr. +32 22 96 43 01 eller 22 96 72 44) eller med post til følgende adresse:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussels
BELGIQUE/BELGIË

Statsstøtte – Litauen

2013/EØS/63/15

Statsstøtte SA.18832 (2013/C) (tidl. 2013/NN) (tidl. 2011/MX) (tidl. N 44/2005)
– Nedsatt særavgift på biobrensel

Innbydelse til å sende inn merknader i henhold til artikkel 108 nr. 2 TEUV

Kommisjonen har ved brev av 17. juli 2013 underrettet Litauen om at den har besluttet å innlede undersøkelse i henhold til artikkel 108 nr. 2 i traktaten om Den europeiske unions virkemåte (TEUV) med hensyn til ovennevnte støtte.

Berørte parter kan sende sine merknader innen en måned etter at denne oppsummeringen og følgebrevet ble offentliggjort ([EUT C 323 av 8.11.2013](#), s. 74), til:

European Commission
Directorate-General for Competition
State aid Registry
Rue de la Loi/Wetstraat, 200
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË
Faks: +32 2 296 12 42
E-post: stateaidgreffe@ec.europa.eu

Merknadene vil bli oversendt til Litauen. En berørt part som ønsker å få sine merknader behandlet fortrolig, kan sende inn en skriftlig, begrunnet anmodning om dette.

**Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføringen av europaparlaments- og 2013/EØS/63/16
rådsdirektiv 94/9/EF av 23. mars 1994 om tilnærming av medlemsstatenes lovgivning
om utstyr og sikringsystemer til bruk i eksplosjonsfarlige omgivelser**

*(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til Unionens
harmoniseringsregelverk)*

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CEN	EN 1010-1:2004+A1:2010 Maskinsikkerhet – Sikkerhetskrav til konstruksjon og tilvirkning av trykke- og papirforedlingsmaskiner – Del 1: Felleskrav	8.6.2011	EN 1010-1:2004 Note 2.1	Dato utløpt (8.6.2011)
CEN	EN 1010-2:2006+A1:2010 Maskinsikkerhet – Sikkerhetskrav til konstruksjon og tilvirkning av trykke- og papirforedlingsmaskiner – Del 2: Trykke- og impregneringsmaskiner inkludert førtrykksmaskiner	4.2.2011	EN 1010-2:2006 Note 2.1	Dato utløpt (28.2.2011)
CEN	EN 1127-1:2011 Eksplosive omgivelser – Eksplosjonsforebyggelse og -vern – Del 1: Grunnleggende begreper og metodikk	18.11.2011	EN 1127-1:2007 Note 2.1	31.7.2014
CEN	EN 1127-2:2002+A1:2008 Eksplosjonsfarlige omgivelser – Eksplosjonsforebyggelse og -vern – Del 2: Grunnleggende begreper og metodikk i gruvedrift	20.8.2008	EN 1127-2:2002 Note 2.1	Dato utløpt (28.12.2009)
CEN	EN 1710:2005+A1:2008 Utstyr og maskiner for bruk i potensielle eksplosive omgivelser i gruver	20.8.2008	EN 1710:2005 Note 2.1	Dato utløpt (28.12.2009)
	EN 1710:2005+A1:2008/AC:2010	4.2.2011		
CEN	EN 1834-1:2000 Stempelforbrenningsmotorer – Sikkerhetskrav til utforming og konstruksjon av motorer for bruk i potensielle eksplosive omgivelser – Del 1: Gruppe II-motorer for bruk i omgivelser med antennbare gasser	21.7.2001		
CEN	EN 1755:2000+A2:2013 Industritrucker, sikkerhet – Drift i potensielt eksplosivt miljø – Bruk i brennbar gass, damp, tåke og støv	4.5.2013	EN 1755:2000 +A1:2009 Note 2.1	Dato utløpt (30.9.2013)
CEN	EN 1834-1:2000 Stempelforbrenningsmotorer – Sikkerhetskrav til utforming og konstruksjon av motorer for bruk i potensielle eksplosive omgivelser – Del 1: Gruppe II-motorer for bruk i omgivelser med antennbare gasser	21.7.2001		
CEN	EN 1834-2:2000 Stempelforbrenningsmotorer – Sikkerhetskrav til utforming og konstruksjon av motorer for bruk i potensielle eksplosive omgivelser – Del 2: Gruppe I-motorer for bruk i undergrunnsutgravinger følsomme for gassblandinger og/eller brennbar støv	21.7.2001		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CEN	EN 1834-3:2000 Stempelforbrenningsmotorer – Sikkerhetskrav til utforming og konstruksjon av motorer for bruk i potensielle eksplosive omgivelser – Del 3: Gruppe II-motorer for bruk i antennbart luftstøv	21.7.2001		
CEN	EN 1839:2012 Fastsettelse av eksplosjonsgrenser for gasser og damp	22.11.2012	EN 1839-2003 Note 2.1	Dato utløpt (31.3.2013)
CEN	EN 1953: 2013 Forstøvnings- og sprøyteutstyr for beleggmaterialer	5.11.2013		
CEN	EN 12581:2005+A1:2010 Påføringsanlegg – Utstyr for dypping og elektrolytisk påført belegg av flytende organiske materialer – Sikkerhetskrav	17.9.2010	EN 12581:2005 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CEN	EN 12621:2006+A1:2010 Maskinelt utstyr for tilførsel og/eller sirkulering av beleggmaterialer under trykk – Sikkerhetskrav	17.9.2010	EN 12621:2006 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CEN	EN 12757-1:2005+A1:2010 Blandemaskiner for beleggmaterialer – Sikkerhetskrav – Del 1: Blandemaskiner for bruk til ferdiglaging av bindemiddel	17.9.2010	EN 12757- 1:2005 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CEN	EN 13012:2012 Bensinstasjoner – Tilvirkning og utførelse av fillepistoler med automatdyser	3.8.2012	EN 13012:2001 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2012)
CEN	EN 13160-1:2003 Systemer for påvisning av lekkasje – Del 1: Generelle prinsipper	14.8.2003		
CEN	EN 13237:2012 Potensielle eksplosive atmosfærer – Termer og definisjoner for utstyr og beskyttelsessystemer for bruk i potensielle eksplosive atmosfærer	12.2.2013	EN 13237:2003 Note 2.1	Dato utløpt (30.4.2013)
CEN	EN 13463-1:2009 Ikke-elektrisk utstyr for potensielle omgivelser – Del 1: Grunnleggende metode og krav	16.4.2010	EN 13463- 1:2001 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CEN	EN 13463-2:2004 Ikke-elektrisk utstyr beregnet for bruk i potensielle eksplosive omgivelser – Del 2: Beskyttelse ved bruk av kapsling med begrenset ventilasjon	30.11.2005		
CEN	EN 13463-3:2005 Ikke-elektrisk utstyr for potensielle eksplosive omgivelser – Del 3: Beskyttelse gjennom flamme- sikker/eksplosjonssikker kapsling "d"	30.11.2005		
CEN	EN 13463-5:2011 Ikke-elektrisk utstyr for potensielle eksplosive omgivelser – Del 5: Beskyttelse gjennom sikker konstruksjon	18.11.2011	EN 13463- 5:2003 Note 2.1	31.7.2014
CEN	EN 13463-6:2005 Ikke-elektrisk utstyr for potensielle eksplosive omgivelser – Del 6: Beskyttelse gjennom kontroll av tennkilder "b"	30.11.2005		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CEN	EN 13463-8:2003 Ikke-elektrisk utstyr for potensielle eksplosive omgivelser – Del 8: Beskyttelse gjennom nedsenkning i væske	12.8.2004		
CEN	EN 13616:2004 Overfyllingsvern på stasjonære beholdere for flytende brennstoff av petroleum	9.3.2006		
	EN 13616:2004/AC:2006	4.2.2011		
CEN	EN 13617-1:2012 Bensinstasjoner – Del 1: Sikkerhetskrav til tilvirkning og ytelse for målepumper, dispensere og fjerntliggende pumpeenheter	3.8.2012	EN 13617-1:2004+A1:2009 Note 2.1	Dato utløpt (30.11.2012)
CEN	EN 13617-2:2012 Bensinstasjoner – Del 2: Sikkerhetskrav til tilvirkning og utførelse av sikkerhetsmekanismer til bruk på doseringspumper og automater	4.5.2012	EN 13617-2:2004	Dato utløpt (30.9.2012)
CEN	EN 13617-3:2012 Bensinstasjoner – Del 3: Sikkerhetskrav til tilvirkning og utførelse av skjæventiler	4.5.2012	EN 13617-3:2004	Dato utløpt (30.9.2012)
CEN	EN 13617-4:2012 Bensinstasjoner – Del 4: Sikkerhetskrav for tilvirkning og ytelse av dreietapper til bruk på doseringspumper og automater	5.11.2013		
CEN	EN 13760:2003 Fyllesystemer for LPG for lette og tunge kjøretøyer – Prøvingskrav og dimensjoner for fyllestussen	24.1.2004		
CEN	EN 13821:2002 Potensielle eksplosive omgivelser – Eksplosjonsforebygging og -vern – Bestemmelse av minste antennesenergi til støv/luft-blandinger	20.5.2003		
CEN	EN 13852-1:2013 Kraner – Offshorekraner – Del 1: Offshorekraner til generell bruk	5.11.2013		
CEN	EN 14034-1:2004+A1:2011 Bestemmelse av eksplosjonsegenskapene til støvskyer – Del 1: Bestemmelse av største eksplosjonstrykk	8.6.2011	EN 14034-1:2004 Note 2.1	Dato utløpt (31.7.2011)
CEN	EN 14034-2:2006+A1:2011 Bestemmelse av eksplosjonsegenskapene til støvskyer – Del 2: Bestemmelse av største trykkstigningshastighet (dp/dt) maks for støveksplisjoner	8.6.2011	EN 14034-2:2006 Note 2.1	Dato utløpt (31.7.2011)
CEN	EN 14034-3:2006+A1:2011 Bestemmelse av eksplosjonsegenskapene til støvskyer – Del 3: Bestemmelse av nedre eksplosjonsgrense LEL for støvskyer	8.6.2011	EN 14034-3:2006 Note 2.1	Dato utløpt (31.7.2011)
CEN	EN 14034-4:2004+A1:2011 Bestemmelse av eksplosjonsegenskapene til støvskyer – Del 4: Bestemmelse av oksygenrensekonsentrasjonen til støvskyer	8.6.2011	EN 14034-4:2004 Note 2.1	Dato utløpt (31.7.2011)
CEN	EN 14373:2005 Eksplosjonsundertrykkessystemer	9.3.2006		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CEN	EN 14460:2006 Utstyr for eksplosjonsmotstand	15.12.2006		
CEN	EN 14491:2012 Beskyttende ventilasjonssystemer for støvekspløsjoner	22.11.2012	EN 14491:2006 Note 2.1	Dato utløpt (28.2.2013)
CEN	EN 14492-1:2006+A1:2009 Kraner – Motordrevne vinsjer og taljer – Del 1: Motordrevne vinsjer	16.4.2010	EN 14492- 1:2006 Note 2.1	Dato utløpt (30.4.2010)
	EN 14492-1:2006+A1:2009/AC:2010			
CEN	EN 14492-2:2006+A1:2009 Kraner – Motordrevne vinsjer og taljer – Del 2: Motordrevne taljer	16.4.2010	EN 14492- 2:2006 Note 2.1	Dato utløpt (16.4.2010)
	EN 14492-2:2006+A1:2009/AC:2010			
CEN	EN 14522:2005 Bestemmelse av laveste antennelsestemperatur for gasser og damp	30.11.2005		
CEN	EN 14591-1:2004 Forebygging og beskyttelse mot eksplosjoner i gruver – Beskyttende systemer – Del 1: Eksplosjonssikkert ventilasjonssystem for overtrykk opptil 2 bar	9.3.2006		
	EN 14591-1:2004/AC:2006			
CEN	EN 14591-2:2007 Forebygging og beskyttelse mot eksplosjoner i gruver – Beskyttelsessystemer – Del 2: Passive vantrau	12.12.2007		
	EN 14591-2:2007/AC:2008			
CEN	EN 14591-4:2007 Forebygging og beskyttelse mot eksplosjoner i gruver – Beskyttelsessystemer – Del 4: Automatiske slokkesystemer for profilkuttmaskiner	12.12.2007		
	EN 14591-4:2007/AC:2008			
CEN	EN 14677:2008 Maskinsikkerhet – Stålfremstilling ved omsmelting – Maskiner og utstyr for behandling av flytende stål	20.8.2008		
CEN	EN 14678-1:2013 LPG-utstyr og tilbehør – Bygging og ytelse av LPG-utstyr for fyllestasjoner – Del 1: Dispensere	4.5.2013	EN 14678- 1:2006+A1:2009 Note 2.1	Dato utløpt (30.9.2013)
CEN	EN 14681:2006+A1:2010 Maskinsikkerhet – Sikkerhetskrav til maskiner og utstyr for produksjon av stål med elektrisk lysbueovn	8.6.2011	EN 14681:2006 Note 2.1	Dato utløpt (8.6.2011)
CEN	EN 14756:2006 Bestemmelse av grenseverdien for oksygenkonsentrasjon (LOC) i brennbare gasser og damp	12.12.2007		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CEN	EN 14797:2006 Utstyr for trykkavlastning av eksplosjoner	12.12.2007		
CEN	EN 14973:2006+A1:2008 Transportbånd for bruk i underjordiske installasjoner – Sikkerhetskrav til elektrisitet og brennbarhet	7.7.2010	EN 14973:2006 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CEN	EN 14983:2007 Forebygging og beskyttelse mot eksplosjoner i gruver – Utstyr og beskyttelsessystemer for fjerning av gruvegass	12.12.2007		
CEN	EN 14986:2007 Utforming og konstruksjon av vifter til bruk i eksplosjonsfarlige atmosfærer	12.12.2007		
CEN	EN 14994:2007 Systemer for trykkavlastning av gaseksplosjoner	12.12.2007		
CEN	EN 15089:2009 Eksplosjonsisolerende systemer	16.4.2010		
CEN	EN 15188:2007 Bestemmelse av selvantennelseegenskaper for støvavsetninger	12.12.2007		
CEN	EN 15198:2007 Metodikk for tennkildevurdering av ikke- elektrisk utstyr og maskiner for bruk i potensielle eksplosive omgivelser	12.12.2007		
CEN	EN 15233:2007 Metodikk for risikovurdering av beskyttelsessystemer for potensielle eksplosive omgivelser	12.12.2007		
CEN	EN 15268:2008 Bensinstasjoner – Sikkerhetskrav til konstruksjon av nedsenkbare pumper basert på komponenter	27.1.2009		
CEN	EN 15794:2009 Bestemmelse av eksplosjonspunktene for brannfarlige væsker	16.4.2010		
CEN	EN 15967:2011 Bestemmelse av det høyeste eksplosjonstrykket og høyeste hastighet for trykkøkning fra gasser og damp	18.11.2011	EN 13673- 2:2005 EN 13673- 1:2003 Note 2.1	Dato utløpt (29.2.2012)
CEN	EN 16009:2011 Trykkavlastningsutstyr for flammeløs eksplosjon	18.11.2011		
CEN	EN 16020:2011 Eksplosjonsavledere	18.11.2011		
CEN	EN ISO 16852:2010 Flammefeller – Ytelseskrav, prøvingsmetoder og anvendelsesgrenser (ISO 16852:2008, innbefattet rettelse 1:2008 og rettelse 2:2009)	17.9.2010	EN 12874:2001 Note 2.1	Dato utløpt (31.12.2010)
CENELEC	EN 50050:2006 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Elektrostatisk håndsprøytutstyr	20.8.2008		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CENELEC	EN 50104:2010 Elektrisk utstyr for deteksjon og måling av oksygen – Funksjonskrav og prøvingsmetoder	4.2.2011	EN 50104:2002 som endret Note 2.1	Dato utløpt (1.6.2013)
CENELEC	EN 50176:2009 Stasjonære elektrostatiske sprøyteutstyr utførelser for antennelig flytende materiale – Sikkerhetskrav	16.4.2010		
CENELEC	EN 50177:2009 Stasjonære elektrostatiske sprøyteutstyr utførelser for antennelig pulverbelegg – Sikkerhetskrav	16.4.2010		
	EN 50177:2009/A1:2012	22.11.2012	Note 3	23.7.2015
CENELEC	EN 50223:2010 Sikkerhetskrav til stasjonært automatisk elektrostatisk påføringsutstyr for brennbar fibermateriale	17.9.2010		
CENELEC	EN 50271:2010 Elektrisk utstyr for deteksjon og måling av antennelige gasser, giftgasser eller oksygen – Krav og prøver for apparater som bruker software og/eller digital teknologi	4.2.2011		
CENELEC	EN 50281-2-1:1998 Elektriske apparater for bruk i nærvær av brennbar støv – Del 2-1: Prøvingsmetoder – Metoder for fastsettelse av minste tenn-temperatur for støv	6.11.1999		
	EN 50281-2-1:1998/AC:1999			
CENELEC	EN 50303:2000 Gruppe I, Kategori M1, Utstyr beregnet på bruk i atomsfærer av gruvegass (metan) og/eller kullstøv	16.2.2001		
CENELEC	EN 50381:2004 Transportable ventilerte rom med eller uten en innvendig frigjøringskilde	9.3.2006		
	EN 50381:2004/AC:2005			
CENELEC	EN 50495:2010 Sikkerhetsinnretninger påkrevet for sikker funksjon av utstyr med hensyn på eksplosjonsfare.	17.9.2010		
CENELEC	EN 60079-0:2009 Eksplosjonsfarlige atmosfærer – Del 0: Utstyr – Generelle krav IEC 60079-0:2007	16.4.2010	EN 60079-0:2006 + EN 61241-0:2006 Note 2.1	Dato utløpt (1.6.2012)
CENELEC	EN 60079-1:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 1: Utstyr beskyttet av flammesikker innkapsling ”d” IEC 60079-1:2007	20.8.2008	EN 60079-1:2004 Note 2.1	Dato utløpt (1.7.2010)

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CENELEC	EN 60079-2:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 2: Utstyr beskyttet av trykksikker innkapsling ”p” IEC 60079-2:2007	20.8.2008	EN 60079- 2:2004 Note 2.1	Dato utløpt (1.11.2010)
CENELEC	EN 60079-5:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 5: Utstyr beskyttet av pulverfylling ”q” IEC 60079-5:2007	20.8.2008	EN 50017:1998 Note 2.1	Dato utløpt (1.11.2010)
CENELEC	EN 60079-6:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser Del 6: Utstyr beskyttet av oljefylling ”o” IEC 60079-6:2007	20.8.2008	EN 50015:1998 Note 2.1	Dato utløpt (1.5.2010)
CENELEC	EN 60079-7:2007 Eksplosive atmosfærer – Del 7: Utstyrbeskyttelse ved forhøyet sikkerhet ”e” IEC 60079-7:2006	11.4.2008	EN 60079- 7:2003 Note 2.1	Dato utløpt (1.10.2009)
CENELEC	EN 60079-11:2012 Eksplosive atmosfærer – Del 11: Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Egensikker utførelse ”i” IEC 60079-11:2011	4.5.2012	EN 60079- 11:2007 + EN 60079- 27:2008 + EN 61241- 11:2006 Note 2.1	4.8.2014
CENELEC	EN 60079-15:2010 Elektrisk utstyr i gasseksplisjonsfarlige omgivelser – Del 15: Konstruksjon, prøver og merking av beskyttelsestype ”n” for elektrisk utstyr IEC 60079-15:2010	8.6.2011	EN 60079- 15:2005 Note 2.1	Dato utløpt (1.5.2013)
CENELEC	EN 60079-18:2009 Eksplosjonsfarlige atmosfærer – Del 18: Utstyr med beskyttende kapsling av type ”m” IEC 60079-18:2009	7.7.2010	EN 60079- 18:2004 + EN 61241- 18:2004 Note 2.1	Dato utløpt (1.10.2012)
CENELEC	EN 60079-20-1:2010 Eksplosive atmosfærer – Del 20-1: material- karakteristikker for klassifisering av gass og damp – Testmetoder og data IEC 60079-20-1:2010	17.9.2010		
CENELEC	EN 60079-25:2010 Elektrisk utstyr i gasseksplisjonsfarlige omgivelser – Del 25: Egensikre systemer IEC 60079-25:2010	8.6.2011	EN 60079- 25:2004 Note 2.1	Dato utløpt (1.10.2013)
	EN 60079-25:2010/AC:2013			
CENELEC	EN 60079-26:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 1: Utstyr beskyttet av utstyrbeskyttelsesnivå ”Ga” (EPL) IEC 60079-26:2006	20.8.2008		

ESO ⁽¹⁾	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standarden	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standarden Note 1
CENELEC	EN 60079-28:2007 Eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 28: Beskyttelse av utstyr og overføringssystemer som benytter optisk stråling IEC 60079-28:2006	11.4.2008		
CENELEC	EN 60079-29-1:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 29-1: Krav til detektorer for brennbar gass IEC 60079-29-1:2007 (Endret)	20.8.2008	EN 61779- 1:2000 som endret + EN 61779- 2:2000 + EN 61779- 3:2000 + EN 61779- 4:2000 + EN 61779- 5:2000 Note 2.1	Dato utløpt (1.11.2010)
CENELEC	EN 60079-29-4:2010 Eksplosive atmosfærer – Del 29-4: Gassdetektorer – Ytelseskrav til linjegassdetektorer for brennbare gasser IEC 60079-29-4:2009 (Endret)	8.6.2011	EN 50241- 1:1999 som endret + EN 50241- 2:1999 Note 2.1	Dato utløpt (1.4.2013)
CENELEC	EN 60079-30-1:2007 Elektrisk utstyr i eksplosjonsfarlige omgivelser – Del 30-1: Elektriske varmekabler – Generelt og testkrav IEC 60079-30-1:2007	20.8.2008		
CENELEC	EN 60079-31:2009 Eksplosjonsfarlige atmosfærer – Del 31: Utstyr med beskyttende kapsling mot antenning av støv av type "t" IEC 60079-31:2008	7.7.2010	EN 61241- 1:2004 Note 2.1	Dato utløpt (1.10.2012)
CENELEC	EN 60079-35-1:2011 Eksplosjonsfarlige områder – Del 35-1: Hodelykter for bruk i gruver utsatt for gruegass – Generelle bestemmelser – Konstruksjon og prøving i forbindelse med faren for eksplosjon IEC 60079-35-1:2011	18.11.2011	EN 62013- 1:2006 Note 2.1	30.6.2014
	EN 60079-35-1:2011/AC:2011			
CENELEC	EN 61241-4:2006 Elektrisk utstyr for bruk i nærvær av brennbar støv – Del 4 – Beskyttelse type "pD" IEC 61241-4:2001	20.8.2008		
CENELEC	EN ISO/IEC 80079-34:2011 Eksplosjonsfarlige områder – Del 34: Anvendelse av kvalitetssystemer for utstøvsproduksjon ISO/IEC 80079-34:2011 (Endret)	18.11.2011	EN 13980:2002 Note 2.1	25.5.2014

⁽¹⁾ ESO (europeisk standardiseringsorgan):

- CEN: Avenue Marnix 17, B-1000, Brussels, tlf. +32 2 550 08 11, faks +32 2 550 08 19 (<http://www.cen.eu>)
- CENELEC: Avenue Marnix 17, B-1000, Brussels, tlf. +32 2 519 68 71, faks +32 2 519 69 19 (<http://www.cenelec.eu>)
- ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 4 92 94 42 00, faks +33 4 93 65 47 16 (<http://www.etsi.eu>)

- Note 1: Generelt vil opphørsdatoen for antakelse om samsvar være datoen for tilbaketrekking ("dow") fastsatt av det europeiske standardiseringsorgan, men brukere av disse standardene gjøres oppmerksom på at det i visse unntakstilfeller kan være en annen dato.
- Note 2.1: Den nye (eller endrede) standarden har samme omfang som den erstattede standarden. På den angitte datoen opphører den erstattede standarden å gi antakelse om samsvar med grunnleggende eller andre krav i relevante deler av Unionens regelverk.
- Note 2.2: Den nye standarden har et videre omfang enn den erstattede standarden. På den angitte datoen opphører den erstattede standarden å gi antakelse om samsvar med grunnleggende eller andre krav i Unionens regelverk.
- Note 2.3: Den nye standarden har et snevrere omfang enn den erstattede standarden. På den angitte datoen opphører den (delvis) erstattede standarden å gi antakelse om samsvar med grunnleggende eller andre krav i Unionens regelverk, for de produkter som omfattes av den nye standarden. Antakelse om samsvar med grunnleggende eller andre krav i Unionens regelverk for produkter som fortsatt omfattes av den (delvis) erstattede standarden, men som ikke omfattes av den nye standarden, er ikke berørt.
- Note 3: Når det gjelder endringsblader, er referansestandard EN CCCC:YYYY samt dens eventuelle tidligere endringsblader og et eventuelt nytt, angitt endringsblad. Den erstattede standarden (kolonne 3) består derfor av EN CCCC:YYYY og dens eventuelle tidligere endringsblader, men uten det nye, angitte endringsbladet. På den angitte datoen opphører den erstattede standarden å gi antakelse om samsvar med grunnleggende eller andre krav i relevante deler av Unionens regelverk.

Merk:

- Opplysninger om standardenes tilgjengelighet kan fås ved henvendelse enten til de europeiske standardiseringsorganene eller de nasjonale standardiseringsorganene som er oppført på en liste som er offentliggjort i Den europeiske unions tidende i samsvar med artikkel 27 i forordning (EU) nr. 1025/2012⁽¹⁾.
- Standarder vedtas av de europeiske standardiseringsorganisasjonene på engelsk (CEN og CENELEC publiserer også på fransk og tysk). Deretter oversetter de nasjonale standardiseringsorganene titlene på standardene til alle de påkrevde språkene i Det europeiske økonomiske samarbeidsområde. Europakommisjonen og EFTA-sekretariatet påtar seg intet ansvar for at titlene som er blitt framlagt for publisering i *Den europeiske unions tidende* og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, er korrekte.
- Henvisninger til rettelser "... /AC:YYYY" offentliggjøres bare som informasjon. En rettelse fjerner trykkfeil og språkfeil eller lignende feil fra teksten i en standard og kan dreie seg om en eller flere språkutgaver (engelsk, fransk og/eller tysk) av en standard som et europeisk standardiseringsorgan har vedtatt.
- Offentliggjøring av referansene i *Den europeiske unions tidende* og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende* betyr ikke at standardene foreligger på alle EØS-språk.
- Denne listen erstatter alle tidligere lister offentliggjort i *Den europeiske unions tidende* og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*. Kommisjonen sørger for ajourføring av listen.
- Ytterligere opplysninger om harmoniserte standarder og andre europeiske standarder finnes på Internett på adressen

http://ec.europa.eu/enterprise/policies/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm

⁽¹⁾ EUT L 316 av 14.11.2012, s. 12.